

串焼肴地焼鰻

黒長兵衛

羽田空港



食物アレルギーをお持ちのお客様へ

致有食物过敏的客人

For the customer with food allergies

当店では、【アレルギー特定原材料7品目】及び【アレルギー特定原材料に準ずる20品目】を同一の厨房で調理しております。調理機器、洗浄機器についても、共通のものを使用するため調理過程においてアレルギー物質が混入する可能性があります。そのため、提供する料理はアレルギーに完全に対応できる商品ではございませんので予めご了承くださいようお願い申し上げます。また、重篤な症状が懸念されるお客様に関しては安全第一を考え、やむをえず食事の提供をお断りさせて頂く場合がございます。ご注文に際して上記内容をご確認のうえ、お客様による最終的なご判断をお願い致します。

Please note that our dishes are cooked in a kitchen that processes ingredients which contain specific 7 allergenic substances and specific 20 allergenic substances. Due to the multi-use of cookwares & washers, there is a possibility that food ingredients are in contact with allergens during the process of cooking. Therefore, we cannot offer our guests a total assurance that the dishes are indeed 100% allergen-free. We appreciate your understanding. For the customers with life threatening food allergies, we may not be able to serve our dishes. Please understand the above-mentioned contents and make menu decisions carefully on your own. Thank you.

本店的【过敏原指定原材料7项】和【过敏原指定原材料20项】是在同一个厨房烹饪。由于厨房烹饪用具和清洁设备都是共通使用、导致在制作料理的过程中有很大可能性会混入过敏性食材。因此、本店不能保证为客人所提供的料理完全不会引起过敏反应、请您事先谅解。同时对于过敏体质严重的客人、为客人身体安全考虑本店可能会拒绝提供料理服务。请您在确认上述注意事项后、结合自身状况点餐。谢谢。



地焼うなぎ

Grilled Eel

鰻魚 / 장어

当店の鰻は、鰻本来の香りと旨味を大切にするため蒸さずに焼き上げる「地焼」です。香ばしい薫りとしっかりとした食感、脂の乗りをお楽しみいただけます。



写真は「特上」です

うなぎ重

Grilled eel on rice

烤鰻魚盒 / 장어구이 덮밥

特上 Special / 特上级 / 특상 7,300
(税込8,030)

上 Deluxe / 上级 / 상 5,300
(税込5,830)

並 Reguler / 普通 / 보통 4,300
(税込4,730)

ひつまぶし

Grilled eel on rice set Nagoya style

日式传统鰻魚块盖 / 장어덮밥 (밥위에 작게잘라뿌린것)

特上 Special / 超特上 / 특상 5,800
(税込6,380)

上 Deluxe / 上级 / 상 4,800
(税込5,280)

並 Reguler / 普通 / 보통 3,800
(税込4,180)



写真は「特上」です



かば焼き、白焼き/単品

Grilled eel w/ sweet soy sauce or salt

烤鰻魚・魚烤鹽 / 장어 구이・소금구이

1本 1 piece / 1件 / 1 조각 5,000
(税込5,500)

半分 Half / 半 / 절반 2,800
(税込3,080)



単品 Single item / 單項 / 단품

う巻 Omlet w/ grilled eel
鰻魚蛋卷 / 장어가 들어간 계란말이 1,200
(税込1,320)



刺身

Sashimi
生鱼片 / 사시미



刺身盛合せ

Sashimi assortment
生鱼片拼盘 / 모듬회

五点盛 5 kinds 5種 / 5종류	2,800 (税込3,080)	三点盛 3 kinds 3種 / 3종류	1,800 (税込1,980)
-----------------------------------	---------------------------	-----------------------------------	---------------------------

鮪刺身

Tuna Sashimi
金枪鱼的生鱼片 / 참치회 **1,380**
(税込1,518)

炙り鯖

Broiled vinegered mackerel Sashimi **1,000**
(税込1,100)

炙烧醋腌青花鱼 / 살짝구운 고등어회

炙りサーモン

Broiled salmon Sashimi **1,380**
(税込1,518)

炙烧鲑鱼 / 살짝구운 연어회

いか刺

Squid Sashimi **1,000**
(税込1,100)

鱿鱼刺身 / 오징어회

たこ刺

Octopus Sashimi **1,000**
(税込1,100)

章鱼刺身 / 문어회



串焼き

Spit-Roasted Foods
烤肉串 / 꼬치 구이



串焼盛合せ (8本)

Assorted grilled skewers (8pieces)
串烧拼盘 (8串) / 장어꼬치구이 (8개)

うなぎ入り
including eels **2,500**
内含鳗鱼 / 소금맛 (税込2,750)

うなぎなし
excluding eels **2,000**
不含鳗鱼 / 소스맛 (税込2,200)

うなぎ短冊串

Eel skewers **750**
(税込825)

烤切片鳗鱼 / 장어꼬치구이

うなぎ肝

Eel liver **380**
(税込418)

烤鳗肝 / 장어간

牛

Beef **580**
(税込638)

牛肉串 / 소고기

豚バラ

Pork ribs **280**
(税込308)

猪五花 / 삼겹살

たこ

Octopus **300**
(税込330)

章鱼 / 문어

レバー

Chicken liver **280**
(税込308)

鸡肝 / 간 (간장맛 / 소금맛)

皮

Chicken skin **280**
(税込308)

鸡皮 / 닭껍질 (간장맛 / 소금맛)

なんこつ

Soft chicken bone **300**
(税込330)

鸡软骨 / 닭연골

ぼんじり

Chicken tail **280**
(税込308)

鸡屁股 / 닭엉덩이살

砂肝

Chicken gizzard **280**
(税込308)

鸡胗 / 모래주머니

ハツ

Chicken heart **280**
(税込308)

鸡心 / 염통

せせり

Chicken neck meat **280**
(税込308)

鸡颈肉 / 닭목살

つくね

Chicken meatloaf **300**
(税込330)

鸡肉丸 / 다진닭고기

ねぎま

Chicken w/ leek **300**
(税込330)

大葱鸡肉 / 닭고기와 파

鶏もも

Chicken thigh **280**
(税込308)

鸡腿肉 / 닭 허벅지

アスパラ肉巻

Asparagus wrapped in meat **300**
(税込330)

芦笋肉卷 / 고기말이 아스파라거스

ししとう

Green pepper **200**
(税込220)

小辣椒 / 파리고추

しいたけ

Shitake mushroom **200**
(税込220)

香菇 / 표고버섯

ねぎ

Leek **200**
(税込220)

大葱 / 대파



酒肴

Side Dishes for Sake
酒菜 / 술안주

豚しゃぶポンズ

Boiled pork slices, dressed w/ ponzu sauce
柚醋白肉 / 돼지고기샤브(폰즈소스)

680
(税込748)

まぐろとろろ

Tuna & grated yam
山药泥金枪鱼 / 참치회와 참마

980
(税込1,078)

まぐろぶつ

Chunks of tuna
大块金枪鱼 / 마구로부츠(한입크기로 자른것)

980
(税込1,078)

いか明太子

Squid & spicy seasoned cod roe
明太子鱿鱼 / 오징어와 명란

780
(税込858)

いかネギポンズ

Squid & leek w/ ponzu
葱花柚子醋鱿鱼 / 오징어와 파/폰즈소스

880
(税込968)

いか塩辛

Salty-fermented squid
鹹辣鱿鱼 / 매운오징어젓갈

680
(税込748)

いか沖漬

Squid marinated w/ soy sauce
日式酱油腌鱿鱼 / 오징어간장절임

680
(税込748)

たこわさ

Dice-cutted octopus w/ wasabi
芥末章鱼 / 문어와사비회

780
(税込858)

月見もずく

Soft boiled egg on Mozuku seaweed
半熟鸡蛋和海蕴 / 해초위에 반숙계란 얹은것

580
(税込638)

お新香盛合せ

Assorted Japanese pickles
什锦酱菜 / 피클

580
(税込638)

揚げ出し豆腐

Deep-fried tofu
日式炸豆腐 / 튀김두부 간장소스

600
(税込660)

しらすおろし

Whitebait / grated radish
凉拌魷仔鱼 / 같은 무우와 실치

580
(税込638)

薬味冷奴

Tofu w/ Japanese spice
日式凉菜豆腐 / 일본허브맛 찬두부

580
(税込638)

だし巻卵

Japanese omelette
日式玉子烧 / 계란말이

780
(税込858)

牛オジ煮

Simmered beef tendon
炖煮牛筋 / 소힘줄끓임

鍋 980
regular (pot)/ 鍋 / 큰 (税込1,078)
小鉢 680
small / 小碗 / 작다 (税込748)

もつ煮

Stewed innards
炖煮大肠 / 내장탕

鍋 880
regular (pot)/ 鍋 / 큰 (税込968)
小鉢 580
small / 小碗 / 작다 (税込638)

牛タン青ネギあえ

Beef tongue, dressed w/ scallion
葱花拌牛舌 / 소혀구이와 파를 섞은 것

880
(税込968)

葱味噌きゅうり

Cucumber w/ miso & leek
葱花味噌黄瓜 / 오이를 파와 된장과 섞은것

580
(税込638)



黒長サラダ

Salad
色拉 / 샐러드

ハリハリサラダ

Hari Hari salad
元气沙拉 / 건강 샐러드

780
(税込858)

豚しゃぶサラダ

Boiled pork salad
雲白肉沙拉 / 돼지고기 샤브 샐러드

880
(税込968)

トマト葱サラダ

Tomato & leek salad
番茄和葱沙拉 / 토마토와 대파 샐러드

880
(税込968)

じゃこ豆腐サラダ

Tofu & dried fish salad
小鱼豆腐沙拉 / 두부와 작은 생선 샐러드

880
(税込968)



あぶり焼

Broiled Dishes

焙焼 / 아부리(살짝구움)

和牛炙り

Grilled Wagyu beef
炙烤和牛肉 / 와규아부리

3,000
(税込3,300)

厚切り牛たん炙り

Grilled ox tongue
厚切牛舌 / 두껍게자른소혀구이 core part / 舌心肉 / 특상급

芯たん 2,800
(税込3,080)

ネギまぶし 2,000
(税込2,200)
with scallion / 蔥花 / 일반소혀파였은것

豚炙り

Grilled pork
炙烤猪肉 / 구운 돼지고기

980
(税込1,078)

鶏塩ネギ焼き

Grilled chicken w/ salt
盐烤雞肉 / 닭고기 소금 파 구이

980
(税込1,078)

いか一夜干し

Grilled dried squid
一夜腌制鱿鱼 / 말린 오징어 구이

1,100
(税込1,210)

鱈西京焼き

Spanish mackerel broiled w/ Saikyo Miso
马鲛鱼西京烧 / 삼치 사이쿄 구이

980
(税込1,078)

ほっけ焼き

Grilled hokke mackerel
炙烤多线鱼 / 임연수 구이

1,200
(税込1,320)

子持ちししやも焼き

Grilled capelin w/ roe
炙烤带子柳叶鱼 / 알이뜩한 시샤모 구이

780
(税込858)

銀鮭 ハラス焼き

Grilled coho salmon
炙烤银鲑鱼 腹部 / 은연어 구이

880
(税込968)

鮭焼き

Grilled salmon
炙烤鲑鱼 / 연어구이

1,000
(税込1,100)

さば焼き

Grilled mackerel
炙烤鯖鱼 / 고등어구이

980
(税込1,078)

いかバター焼き

Grilled squid w/ butter
炙烤整只黄油鱿鱼 / 오징어 버터 구이

980
(税込1,078)



揚げもの

Fried Dishes

油炸食品 / 튀김요리

鶏唐揚げ

Deep-fried chicken
日式炸鸡 / 닭고기튀김

980
(税込1,078)

たこ唐揚げ

Deep-fried octopus
香炸章鱼 / 닭고기 소금 파 구이

880
(税込968)

イカゲソ揚げ

Deep-fried squid tentacles
香酥鱿鱼脚 / 오징어다리튀김

880
(税込968)

エビ入りかき揚げ

Mixed shrimp & vegetables tempura
蝦仁什錦炸餅 / 오징어채튀김

980
(税込1,078)

手羽先揚げ (塩 / ピリ辛)

Deep-fried chicken wings
炸雞翅 / 닭날개튀김

780
(税込858)

揚げナス生姜醤油

Deep-fried eggplant, w/ ginger soy sauce
炸茄子佐薑汁醬油 / 튀긴가지 생강간장소스

780
(税込858)

ポテトフライ

Deep-fried potatoes
薯條 / 감자튀김

580
(税込638)



お食事

Set Meal
用餐 / 식사메뉴

ご飯、汁、小鉢、香の物付き

w/ rice, soup, small dish & pickles

附带饭、汤、小钵、咸菜 / 밥, 스프, ,야채절임 포함



厚切り牛たん炙り焼き定食

厚切り牛たん 炙り焼き定食

Grilled Beef tongue Set meal
烤厚切牛舌定食 / 두꺼운소혀 구이 정식

芯たん core part 3,000 (税込3,300)
舌心肉 / 특상급
ネギまぶし with scallion 2,200 (税込2,420)
蔥花 / 일반소혀파였은것

和牛炙り焼き定食

Broiled beef Set meal
烤和牛定食 / 와규 아부리정식

3,300 (税込3,630)

豚炙り焼き定食

Grilled pork set meal
炙烤猪肉定食 / 구운 돼지고기 정식

2,000 (税込2,200)

鯖西京焼き定食

Grilled Spanish mackerel with miso
馬鮫魚西京味噌焼定食 / 삼치된장구이 정식

1,800 (税込1,980)

鮭塩焼き定食

Grilled salmon set meal
鹽烤鮭魚定食 / 연어 구이 정식

1,600 (税込1,760)

鯖塩焼き定食

Grilled mackerel set meal
鹽烤青花魚定食 / 고등어 구이 정식

1,480 (税込1,628)

ほっけ焼き定食

Grilled hokke mackerel set meal
鹽烤多線魚定食 / 임연수구이 정식

1,680 (税込1,848)

刺身定食

Sashimi set meal
生魚片定食 / 회정식

1,800 (税込1,980)

鶏唐揚げ定食

Deep-fried chicken set meal
炸雞塊定食 / 닭고기튀김정식

1,480 (税込1,628)

鮭いくら丼

Salmon sashimi & salmon roe over rice
鮭魚卵蓋飯 / 연어와 연어알 덮밥

1,880 (税込2,068)

鮪づけ丼

Tuna rice bowl meal
漬金槍魚蓋飯 / 참치회 덮밥

1,780 (税込1,958)



鶏唐揚げ定食



鮪づけ丼



とろろ膳

Yam Set

山藥泥飯套餐 / 같은마정식



うなぎとろろ膳



漬けマグロとろろ膳



焼き魚とろろ膳

うなぎとろろ膳

Grated yam over rice w/ grilled eels set meal
烤鰻魚 / 장어구이와 같은마정식

2,200
(税込2,420)

漬けマグロとろろ膳

Grated yam over rice w/ marinated tuna set meal
醬漬鮪魚 / 간장에 절인 마구로와 같은마정식

1,800
(税込1,980)

焼き魚とろろ膳

Grated yam over rice w/ grilled fish set meal
烤鱼 / 생선구이와 같은마정식

1,800
(税込1,980)



お茶漬け

Tea Rice

茶泡飯套餐 / 오차츠키

うなぎ茶漬け

Boiled rice & grilled eels soaked w/ tea
烤鰻魚 / 장어오차츠키

1,080
(税込1,188)

鮭茶漬け

w/ salmon
炙烤鮭魚 / 연어오차츠키

980
(税込1,078)

梅茶漬け

w/ salted plum
梅肉 / 매실오차츠키

880
(税込968)



お飲みもの Drink

飲料 / 음료

ビール	Beer	啤酒 / 맥주
生ビール (アサヒスーパードライ)	Draft Beer (Asahi SUPER DRY) / 生啤 (朝日超干) / 생맥주(아사히 슈퍼드라이)	680 <small>(税込748)</small>
瓶ビール (アサヒスーパードライ)	Bottled Beer (Asahi SUPER DRY) / 瓶子啤酒 (朝日超干) / 병맥주(아사히 슈퍼드라이)	790 <small>(税込869)</small>
ノンアルコールビール (アサヒドライゼロ)	Non-alcoholic Beer / 无酒精啤酒 (朝日干零) / 무알콜 맥주(아사히 드라이 제로)	600 <small>(税込660)</small>
サワー	Sour Cocktail	酸酒 / 샤와
酎ハイ (梅干/レモン)	Shochu Highball (Pickled Ume/Lemon) / 苏打水加冰的烧酒 (干梅子/柠檬) / 추하이(매일레몬)	650 <small>(税込715)</small>
ウーロンハイ	Oolong Tea Highball / 乌龙茶烧酒 / 우롱하이	600 <small>(税込660)</small>
緑茶ハイ	Green Tea Highball / 绿茶烧酒 / 녹차하이	600 <small>(税込660)</small>
柚子サワー	Yuzu Citrus Sour / 柚子酸酒 / 유자샤와	680 <small>(税込748)</small>
巨峰サワー	Kyoho Grape Sour / 巨峰酸酒 / 거봉샤와	680 <small>(税込748)</small>
すだちサワー	Sudachi Citrus Sour / 酸橘酸酒 / 라임샤와	680 <small>(税込748)</small>
ウイスキー	Whisky	威士忌 / 위스키
ウイスキー水割り	Whisky & Water / 威士忌兑水 / 위스키&워터	650 <small>(税込715)</small>
ハイボール (ブラックニッカ)	Whisky Highball (BLACK NIKKA) / 黑日华威士忌高杯威士忌 / 블랙 닛카 위스키 하이볼	700 <small>(税込770)</small>
果実酒	Fruit Liquor	果酒 / 과실주
梅酒	Plum Wine / 梅酒 / 매실주 ソーダ割は50円増し with Soda, Add 50 Yen 소다류는 50원 추가입니다. 苏打增加 50 日元	680 <small>(税込748)</small>
ワイン (赤/白)	Wine (red/white)	葡萄酒 (红、白) / 와인 (적/백)
グラスワイン	Glass Wine / 玻璃杯葡萄酒 / 그라스와인	650 <small>(税込715)</small>
デキャンタ	Decanter Wine / 玻璃瓶葡萄酒 / 디켄터와인	2,100 <small>(税込2,310)</small>
日本酒	Sake	日本清酒 / 일본술
		【一合】 1 gou 180ml
一の蔵	【本醸造】 宮城 Ichinokura [Pure Brew] Miyagi / 1 仓库 / 이치노 쿠라	850 <small>(税込935)</small>
メ張鶴	【純米】 新潟 Shime Haritsuru [Pure Rice] Niigata / 시메하리츠루	1,000 <small>(税込1,100)</small>
司牡丹 舟中八策	【純米辛口】 高知 Tsukasabotan Senchuhassaku [Pure Rice Dry] Kochi / 츠카사보탄 세초우핫사쿠	1,000 <small>(税込1,100)</small>
上喜元	【純米吟醸】 山形 Jyokigen [Pure Rice's Special Brewed Sake] Yamagata / 죠우키겐	1,100 <small>(税込1,210)</small>
八海山	【純米大吟醸】 新潟 Hakkaisan [Pure Rice's Special Brewed Sake] Niigata / 핫카이산	1,200 <small>(税込1,320)</small>
浦霞	【純米】 宮城 Urakasumi [Pure Brew] Miyagi / 우라카스미	1,000 / 四合瓶 720ml <small>(税込1,100)</small> 3,700 <small>(税込4,070)</small>
極上吉野川	【吟醸】 新潟 Gokujoyo Yoshinogawa [Special Brewed] Niigata / 고쿠쥬오 요시오가와	四合瓶 720ml 4,100 <small>(税込4,510)</small>

焼酎 ロック/湯・水割り Shochu

烧酒 / 소주

On the Rock / With Hot or Cold Water 加冰 / 热水 / 兑水 언더록/따뜻함/미즈와리

■ 芋 Potato	薯 / 고구마	
白波	Shiranami / 흰색나미 コクがあり深い味わい	680 (税込748)
黒伊佐錦	Kuro Isanishiki / 쿠로 이사나시키 キレがあり太いコクもしっかりと味わえる	700 (税込770)
黒霧島	Kuro Kirishima / 쿠로 키리시마 甘みと旨みのバランスよし	780 (税込858)
富乃宝山	Tomino Houzan / 토미노보산 柑橘系の吟醸酒のような香り	900 (税込990)
吉兆宝山	Kicchou Houzan / 길상보산 芳醇な香りとし心む柔らかな味わい	900 (税込990)
佐藤黒	Satou Kuro / 사투우 쿠로 黒麹の力強い香りとも味わい	980 (税込1,078)
佐藤白	Satou Shiro / 사투우 흰색 マイルドで柔らかな印象	950 (税込1,045)
晴耕雨読	Seikouudoku / 세이 코우 우도쿠 気品ある香りとマイルドな口当たり	850 (税込935)
薩摩茶屋	Satsumachaya / 사츠마차야 お湯割りで引き立つ香ばしい香り	880 (税込968)
鉄幹	Tekkan / 텃칸 根強いファンが多い本格芋焼酎	780 (税込858)
村尾	Murao / 무라오 芳醇な香りとまろやかな味わいの熟成焼酎	1,100 (税込1,210)
不二才	Bunise / 브니세 鹿児島弁で「醜男」、コクのある味わい	850 (税込935)
くじら	Kujira / 鯨 / 쿠지라 上品な香りとやさしいのど越し	850 (税込935)
大自然林	Daishizenrin / 대자연숲 豊かな香りと甘み、コクのある味	900 (税込990)
鬼火(焼芋)	Onibi (Roast Potato) / 鬼火(烤红薯) / 도깨비불 香りがほのかに香ばしく、芋の甘みを感じられる	880 (税込968)
島美人	Shima Bijin / 시마비진 非常にまろやかでやさしい味わいの焼酎	780 (税込858)
三岳	Mitake / 미타케 屋久島産・銘水本格焼酎	980 (税込1,078)

■ 米 Rice	大米 / 쌀	
豊永蔵	Toyonagakura / 토요나가 쿠라 柔らかな香りとなめらかな口当たり	850 (税込935)

■ 泡盛 Awamori	泡盛 / 아와모리(쌀 증류수)	
島唄	Shimauta / 시마우타 さっぱり飲めるライトな口あたり	900 (税込990)

■ 胡麻 Sesame	芝麻 / 깨	
紅乙女	Beniotome / 베니오토메 ほのかに香る胡麻の香ばしさ	850 (税込935)

■ 栗 Chestnut	栗子 / 밤	
三代の松	Miyo No Matsu / 미요노마츠 焼き栗の甘い風味とまろやかな味	850 (税込935)

■ 黒糖 Brown Cane Sugar	黒糖 / 흑설탕	
れんと	Rento / 렌토 軽やかな風味とクリアな香り	800 (税込880)

■ しそ Shiso	紫苏 / 시소	
鍛高譚	Tantakatan / 탄타카탄 甘酸っぱいしその香りのさわやかな焼酎	680 (税込748)

■ そば Soba	荞麦 / 메밀	
雲海	Unkai / 운카이 甘くやわらかい香りとさっぱりした爽快感	700 (税込770)

【ボトル Bottle 瓶罎】

鉄幹(芋)	Tekkan Potato / 薯 / 텃칸	4,500 (税込4,950)
閻魔(麦)	Enma Barley / 엔마	4,500 (税込4,950)
れんと(黒糖)	Rento Brown Cane Sugar / 렌토	4,500 (税込4,950)

■ 麦 Barley	보리 麦	
閻魔	Enma / 엔마 三年熟成貯蔵のまろやかな味わい	850 (税込935)
一粒の麦	Hitotsubu No Mugi / 一粒的麦 / 히토츠부노 보리 上品な香りとすっきりとした切れの良さ	900 (税込990)
佐藤麦	Satou Mugi / 사투보리 麦の素材感や、やわらかさ、素直な甘さ	950 (税込1,045)
中々	Nakanaka / 나카나카 ローストされたような香ばしい麦の香りが広がります	900 (税込990)

ソフトドリンク Softdrink 清凉饮料 / 소프트 드링크

ウーロン茶	Oolong Tea / 乌龙茶 / 우롱차	480 (税込528)
緑茶	Green Tea / 绿茶 / 녹차	480 (税込528)
コココーラ	Coca Cola / 可口可乐 / 코카콜라	480 (税込528)
オレンジジュース	Orange Juice / 橙汁 / 오렌지 주스	480 (税込528)
ジンジャーエール	Ginger Ale / 姜汁清凉饮料 / 진저얼	480 (税込528)